

# Bieblach-Echo

www.bieblach.de



Stadtteilzeitung „Bieblach-Echo“ des Stadtteilbüros für Bieblach-Ost und den Bieblacher Hang

№ 39 июнь 2005

## **Маленькие художники Библаха превратили пешеходную и велосипедную дорожки в разноцветную улицу рисунков**

В море красок превратили библахские дети 8 июня пешеходную и велосипедную дорожки вдоль Thüringer Straße. Инициатором акции «Библах рисует» было Районное бюро, а проводилась она Профессиональной школой здоровья и социальной педагогики.

За несколько недель до акции дети четырех библахских детских садов и обеих начальных школ радовались предстоящему празднику рисунка. Довольные дети рисовали, однако, не только солнце на сером асфальте пешеходной и велосипедной дорожек, они свободно выражали и свои мысли и результаты можно было видеть.

Леон, Вивьен, Сара, Йонас, Мария и Луиза и многие другие дети рисовали прекрасные дома, мячи, самолет, на котором они полетят в летнее путешествие, машины своих родителей. Некоторые дети доставали даже звезды с неба. Наш полицейский, Уве Шпренгель, был очень популярен у детей и служил им моделью.

Особенную благодарность сотрудники Районного бюро хотели бы выразить ученикам и педагогам, в особенности учащейся Жанет Шлихтинг. Акция, в которой участвовало 240 детей, была великолепно организована этими будущими воспитателями. Профессиональная школа с социально-педагогическим уклоном планирует в будущем еще теснее сотрудничать с районом. Этим мероприятием было положено начало для дальнейшего активного взаимодействия в районной работе.



## Удался праздник школы «Am Brahmetal»

В связи с Международным днем защиты детей 1 июня состоялся школьный праздник в Детском центре. При чудесной летней погоде 214 учеников 1-9 классов вместе со своими учителями постарались достойно отметить особенный день.

Школьники прибыли из всех районов города. На школьном дворе на Leuchtenburgstraße царила радостная, оживленная атмосфера, в которой уютно чувствовали себя многочисленные родители и бабушки с дедушками.

В программе самодеятельности со многими танцевальными номерами школьники показали, что они владеют не только учебным материалом, но и танцевальным ритмом.

Во время многочисленных конкурсов дети могли продемонстрировать свои творческие и спортивные способности. Громкие аплодисменты звучали после музыкальных номеров.

В настоящее время школьники ждут летних каникул. Поэтому осталось совсем немножко постараться, чтобы получить хорошие отметки в таблице.



## **В районе стало возможным обучение вождению автомобиля**

На Audi A3, 1er BMW, VW Polo можно учиться водить автомобиль в автошколе Клауса Вольдerta (Klaus Woldert). Клаус Вольдерт, который с 1998 руководит автомобильной школой в Роннебурге, предлагает, кроме того, обучение управлению спортивным и лодками для интересующихся водным спортом. Обучение в Библахе проводит Клаус Вольдерт с двумя учителями.

Интересующиеся могут позвонить по тел. 4208813 и записаться.



## **Основание группы взаимопомощи**

Заинтересованные лица, которые хотят объединиться в группу взаимопомощи по преодолению наркозависимости, обмениваться и информировать друг друга, могут первый раз встретиться 6 июля, в 17 часов в районном бюро, по адресу: Hermann-Helmholtz-Straße 6-8.